

ROMÂNIA

Ministerul Educației¹⁾

Ministry of Education

UNIVERSITATEA "BABEȘ-BOLYAI" DIN CLUJ-NAPOCA

BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITY OF CLUJ-NAPOCA

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ

DIPLOMA SUPPLEMENT

²⁾ Acest supliment însoțește diploma cu

Seria Nr.

The Supplement is for diploma

Series No.

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI

INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

Numele de familie din certificatul de naștere

Family name(s) of the birth certificate

Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul)

Family name(s) after marriage (if applicable)

1.1a

1.1b

Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui /
mamei

Prenumele

First name(s)

Initial(s) of father's/mother's first name(s)

1.2a

1.2b

Data nașterii (anul/luna/ziua)

Date of birth (year/month/day)

Locul nașterii (localitatea, județul, țara)

Place of birth

1.3a

1.3b

Numărul matricol

Codul numeric personal (CNP)

Anul înmatriculării

Student enrolment number

Personal identification number

Year of enrolment

1.4

1.5

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA

INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și titlul acordat

Name of qualification and title awarded

2.1

INTERNATIONAL BUSINESS MANAGEMENT. MASTER

INTERNATIONAL BUSINESS MANAGEMENT. MASTER'S DEGREE

Domeniul de studii

Field of study

Programul de studii

Programme of study

2.2a

2.2b

MANAGEMENT
MANAGEMENT

INTERNATIONAL BUSINESS MANAGEMENT (ÎN
LIMBA ENGLEZĂ)
INTERNATIONAL BUSINESS MANAGEMENT (IN
ENGLISH)

Numele și statutul instituției de învățământ superior
care eliberează diploma (în limba română)

Name and status of awarding institution

Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor
(în limba română)

Faculty administering the final examination

2.3a

2.3b

UNIVERSITATEA "BABEȘ-BOLYAI" DIN CLUJ-NAPOCA

universitate publică acreditată

BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITY OF CLUJ-NAPOCA

Accredited Public University

FACULTATEA DE ȘTIINȚE ECONOMICE ȘI

GESTIUNEA AFACERILOR

FACULTY OF ECONOMICS AND BUSINESS

ADMINISTRATION

Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat

școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română)

Name and status of institution administering studies

(if different from 2.3a)

Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b, în

limba română)

Faculty administering studies (if different from 2.3b)

2.4a

2.4b

Limba (limbile) de studiu / examinare

Language(s) of instruction / examination

2.5

ENGLEZĂ

ENGLISH

L.S.

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării
Level of qualification

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT)
Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits

3.1 **Studii universitare de masterat - nivel de calificare 7 CNC (Cadrul național al calificărilor) / CEC (Cadrul european al calificărilor)**
Master Studies - Level 7 NQF (National Qualifications Framework) / EQF (European Qualifications Framework)

3.2 **2 ani - 120 credite**
2 years - 120 credits

Condițiile de admitere
Access requirement(s)

3.3 Diplomă de licență + concurs de admitere
Bachelor Degree + entrance examination

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ
Mode of study

4.1 **CU FRECVENȚĂ**
FULL TIME

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the study programme

Competențe profesionale

- Utilizarea avansată a conceptelor și principiilor specifice managementului;
- Culegerea, selectarea și interpretarea informațiilor relevante;
- Îmbunătățirea aptitudinilor de management și a capacității de a stabili priorități de acțiune prin valorificarea informațiilor disponibile la nivelul organizației;
- Dezvoltarea abilităților manageriale în scopul susținerii activității și menținerii competitivității organizațiilor;
- Dezvoltarea capacității de a formula analize asupra strategiilor internaționale în vederea integrării în contextul global;
- Capacitatea de a lucra performant în echipe complexe, multiculturale, în scopul utilizării eficiente a resurselor.

Professional competencies

- The extensive use of specific management concepts and principles;
- Collection, selection and interpretation of relevant information;
- Improvement of managerial capabilities and the ability of making priorities through the use of available information;
- Development of managerial abilities in order to sustain and maintain the competitiveness of companies;
- Capacity analysis of international strategies in order to sustain the global integration;
- The capacity of working efficient in complex and multicultural teams, in order to efficiently use the resources.

4.2

Competențe transversale

- Respectarea deontologiei și eticii profesionale în executarea sarcinilor specifice activității de bază, inclusiv a celor cu un grad de complexitate ridicat;
- Capacitate de a lucra în echipe diverse, de a comunica și de a-și asuma rolul de lider atunci când este necesar;
- Autoevaluarea nevoilor de formare continuă cu scopul adaptării permanente a competențelor profesionale la dinamica mediului organizațional.

Transversal competencies

- Follow the deontology and professional ethics for solving specific tasks including those with a higher complexity level;
- Capacity for working in diverse team, communicating and assuming leadership responsibilities when necessary;
- Self-assessment of lifelong learning needs in order to adapt the professional competencies to dynamics of organizational environment.

Detaliile programului absolvit, calificativele/ notele/ numărul de credite ECTS/SECT obținute

(conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. / anul)
Programme details and the individual grades/ marks/ number of ECTS/SECT obtained
(according to Faculty Student Records, volume no. / year)

4.3

Nr. No.	Denumirea disciplinei <i>Subject</i>	³⁾ Total ore <i>Number of hours</i>		Nota / <i>Grade</i>		Nr. credite <i>Number of ECTS/ECT credits</i>	
		C	S,LP,P	Sem I <i>1st sem</i>	Sem II <i>2nd sem</i>	Sem I <i>1st sem</i>	Sem II <i>2nd sem</i>
Anul I (anul universitar 2021 - 2022) <i>1st year of study (2021 - 2022 academic year)</i>							
1	Marketing internațional <i>International Marketing</i>	28C	14S		-	6	-
2	Finanțe internaționale <i>International Finance</i>	28C	14S		-	6	-
3	Metode cantitative în economie, finanțe și management <i>Quantitative Methods in Economics, Finance and Management</i>	14C	28LP		-	6	-
4	Probleme ale economiei mondiale <i>Topics in Global Markets</i>	28C	14S		-	6	-

5	Comunicare interculturală în afaceri (limba franceză/ germană/ italiană/ spaniolă) <i>Intercultural Business Communication (French/ German/ Italian/ Spanish)</i>	28C	14S		-	6	-
6	Fundamente de antreprenoriat - curs facultativ <i>Entrepreneurship Fundamentals - Extracurricular Course</i>	28C	-		-	3	-
7	Gestionarea activelor <i>Assets Management</i>	28C	14LP	-		-	6
8	Control de gestiune <i>Controlling</i>	28C	14S	-		-	6
9	Leadership în organizații <i>Leadership in Organizations</i>	14C	28S	-		-	6
10	Dreptul internațional al afacerilor <i>International Business Law</i>	28C	14S	-		-	6
11	Politici economice europene <i>European Economic Policies</i>	28C	14S	-		-	6
12	Fundamente de antreprenoriat - curs facultativ <i>Entrepreneurship Fundamentals - Extracurricular Course</i>	28C	-	-		-	3

Promovat cu media : ⁴⁾

0,00

**Total credite/Total ECTS/SECT
credits :**

0

Pass, average grade per academic year

Anul II (anul universitar 2022 - 2023)
2nd year of study (2022 - 2023 academic year)

1	Guvernanță corporativă <i>Corporate Governance</i>	28C	14S		-	6	-
2	Strategii internaționale <i>International Strategies</i>	28C	28S		-	6	-
3	Psihologia afacerii și comportament organizațional <i>Business Psychology and Organizational Behavior</i>	14C	28S		-	6	-
4	Disciplină opțională 1 – Se alege o disciplină din următoarele <i>Optional Course 1 – One Subject Out Of The Following</i>						
	Managementul responsabilității de mediu - curs opțional <i>Management of Environmental Responsibility - Optional Course</i>	14C	28S		-	6	-
	Managementul vânzărilor - curs opțional <i>Sales Management - Optional Course</i>	14C	28S		-	6	-
5	Disciplină opțională 2 – Se alege o disciplină din următoarele <i>Optional Course 2 – One Subject Out Of The Following</i>						
	Plasamente de capital - curs opțional <i>Capital Investments - Optional Course</i>	28C	14S		-	6	-
	Managementul lanțului logistic - curs opțional <i>Supply Chain Management - Optional Course</i>	28C	14S		-	6	-
	Managementul conflictelor și dialogul social - curs opțional <i>Conflict Management and Social Dialogue - Optional Course</i>	28C	14S		-	6	-
	Managementul inovării - curs opțional <i>Innovation Management - Optional Course</i>	28C	14S		-	6	-
	Protocolul în afaceri - curs opțional <i>Business Protocol - Optional Course</i>	28C	14S		-	6	-
6	Fundamente de antreprenoriat - curs facultativ <i>Entrepreneurship Fundamentals - Extracurricular Course</i>	28C	-		-	3	-
7	Managementul proiectelor europene <i>European Project Management</i>	24C	12S	-		-	8
8	Practică (Strategii internaționale) <i>Internship (International Strategy)</i>	-	84LP	-		-	3
9	Cercetare științifică pentru elaborarea lucrării de disertație (engleză) <i>Scientific Research for the Elaboration of Dissertation (English)</i>	-	24LP	-		-	6
10	Stagiu pentru elaborarea lucrării de disertație <i>The Preparation Stage of the Elaboration of Dissertation</i>	-	36LP	-		-	6
11	Disciplină opțională 3 – Se alege o disciplină din următoarele <i>Optional Course 3 – One Subject Out Of The Following</i>						
	Standarde de raportare financiar contabilă - curs opțional <i>International Financial Reporting Standards - Optional Course</i>	24C	12S	-		-	7
	E-Business - curs opțional <i>E-Business - Optional Course</i>	24C	12S	-		-	7
	Managementul cunoștințelor în organizații - curs opțional <i>Organisations' Knowledge Management - Optional Course</i>	24C	12S	-		-	7
	Managementul companiilor în context global - curs opțional <i>Business Management in the Global Context - Optional Course</i>	24C	12S	-		-	7
12	Fundamente de antreprenoriat - curs facultativ <i>Entrepreneurship Fundamentals - Extracurricular Course</i>	24C	-	-		-	3

Promovat cu media : ⁴⁾

0,00

Total credite/Total ECTS/SECT

0

<i>Pass, average grade per academic year</i>		<i>credits :</i>	
Promovat:	Media aritmetică a anilor de studii ⁵⁾ :	Total credite:	
Pass:	<i>The arithmetic mean of the study years:</i>	<i>Total ECTS/SECT credits:</i>	

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10.

Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2022-2023, domeniul de studii MANAGEMENT, programul de studii INTERNATIONAL BUSINESS MANAGEMENT (ÎN LIMBA ENGLEZĂ) este , iar media maximă este , titularul fiind clasat pe locul dintr-un total de absolvenți.

Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5.
The passing overall average grades for the class of 2022-2023, field of study MANAGEMENT, study programme in INTERNATIONAL BUSINESS MANAGEMENT (IN ENGLISH), are: lowest average: (out of 10) and highest average (out of 10), the degree holder is ranked out of graduates.

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE

ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare
Additional information

Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information sources

econ@econ.ubbcluj.ro

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul)

INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Possibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)
Access to further study (after passing the final examination)

6.1 Studii universitare de doctorat
PhD Studies

Statutul profesional (dacă este cazul)
Professional status (if applicable)

6.2 Master în International Business Management (în limba engleză)
Master in International Business Management (in English)

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI

CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

	Funcția <i>Position</i>	Semnătura <i>Signature</i>		Funcția <i>Position</i>	Semnătura <i>Signature</i>
7.1	Rector <i>Rector</i>		7.2	Secretar șef universitate <i>University Registrar</i>	
7.3	Decan <i>Dean</i>		7.4	Secretar șef facultate <i>Faculty Registrar</i>	

⁶⁾ Nr. și data eliberării
No., dated

_____/_____
Acest document conține un număr de pagini.
This document consists of pages.

Ștampila sau sigiliul oficial
Official stamp or seal

L. S.

¹⁾ Denumirea ministerului și a instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.

¹⁾ Name of ministry and institution administering studies and provided diploma supplement.

²⁾ Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.

²⁾ To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.

³⁾ Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.

³⁾ It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects (P).

⁴⁾ Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.

⁴⁾ Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.

⁵⁾ Media aritmetică a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.

⁵⁾ The arithmetic mean of the study years, with two decimals and without rounding off.

⁶⁾ Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.

⁶⁾ To be filled in by the institution administering studies.

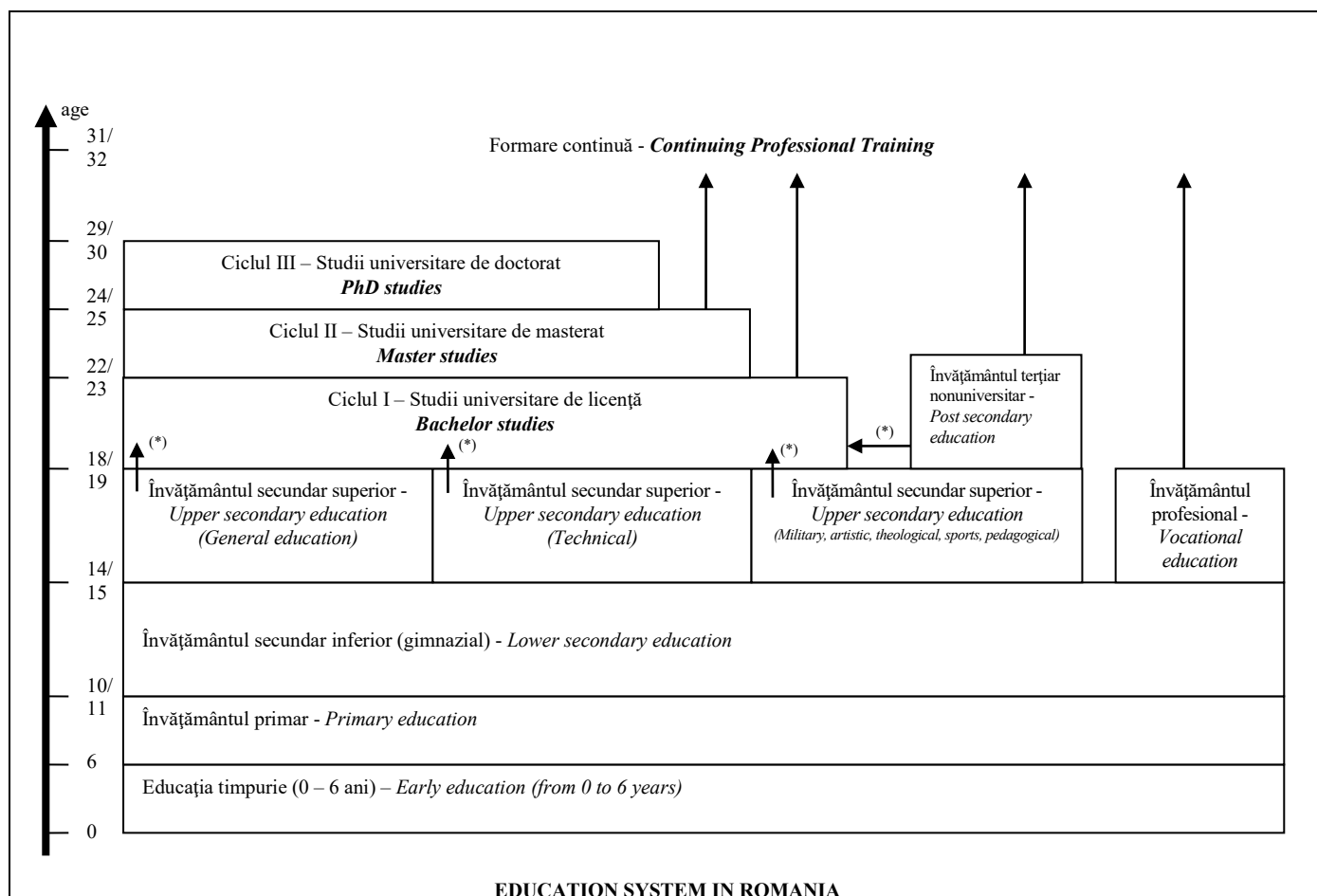
Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.

Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.

Punctul 4.3 "Detalii privind programul absolvit (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. .../...)" va fi completat cu durata corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiilor reglementate.

The point 4.3 "Programme details and the individual grades/marks/ECTS/SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no. .../...)" will be completed with the appropriate duration of university master's program or with the duration of regulated professions.

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR

Overview of the national higher education system

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180 - 240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de masterat (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60 - 120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 EQF/CEC.

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină – 360 ECTS/SECT, Medicină dentară – 360 ECTS/SECT, Farmacie – 300 ECTS/SECT, Medicină Veterinară – 360 ECTS/SECT, Arhitectură – 360 ECTS/SECT, Arhitectură de interior - 300 ECTS/SECT, Design de produs - 300 ECTS/SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT, Dentistry - 360 ECTS/SECT, Pharmacy - 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT, Architecture - 360 ECTS/SECT, Architecture of inside - 300 ECTS/SECT, Design of product - 300 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011
According to Law no. 1/2011